

## Snatch! (ひったくりのトラブル)

## 1 Listen for Gist

解答 (1) 1 (2) 4

## 訳&amp;選択肢訳

- (1) 「会話の男性の職業は何ですか」  
1 「警察官」 2 「旅行者」 3 「銀行員」 4 「芸術家」
- (2) 「どのような出来事とその女性に起こったのですか」  
1 「財布を紛失した」 2 「道に迷った」 3 「バイクを盗まれた」 4 「バッグを盗まれた」

## 1 解答のポイント

- (1) 女性の発言内容と男性の発言内容から、女性が盗難にあり、男性が被害について事情聴取をしている警察官であることがわかる。 「二人組の男が私のバッグを盗んだ」とある。また、後に one of them grabbed my bag 「そのうちの一人が私のバッグをひったくった」とも述べている。
- (2) 女性の最初の発話に two men just stole my bag とある。

## 2 Listen for Details

解答 (1) 2 (2) 2 (3) 1 (4) 2

## 英文スクリプト、訳&amp;選択肢訳

- (1) Where is this conversation most likely taking place?  
「この会話は、どこで行われていると思われますか」  
1 「バイクショップ」 2 「警察署」 3 「ホテルのロビー」 4 「美術館」
- (2) Who stole the woman's bag? 「誰がその女性のバッグを盗んだのですか」  
1 「警察官」 2 「二人組の男」 3 「女性」 4 「芸術家」
- (3) What did the woman have in her bag? 「女性はバッグの中に何を持っていましたか」  
1 「パスポートとお金」 2 「パスポートとファイル」  
3 「パスポートとレポート」 4 「パスポートと衣服」
- (4) Where did the incident happen? 「事件が起こったのはどこですか」  
1 「図書館の近く」 2 「美術館の外」 3 「バイクの上」 4 「市役所の中」

2 1 解答のポイント(ア)

## Listening Fun

解答 (1) passport (2) clothes

## 英文スクリプト&amp;訳

- (1) a small official document that identifies you and allows you to leave or enter a country  
「身分を証明し、出入国を許可する小さな公文書」
- (2) things that you wear to cover your body or to keep warm, such as pants and dresses  
「体を覆ったり、温かくするために身につけるもの。例えばズボンやドレスなど」

## 1 解答のポイント

- (1) 女性の最初の発話に Officer 「おまわりさん」とあることや、男性の発話に file a report 「報告書を出す」などあることから、場面が警察署であると推測できる。
- (2) 女性の発話に two men just stole my bag とある。
- (3) 女性の最初の発話に It had my passport and all my money in it. とある。
- (4) 女性は I was outside the art museum. と言っている。その直後に事件の様子が述べられていることから判断する。

## 3 Listen Deep

スクリプト中の / と // は、④ のポーズの位置を示します。また [ ] は、空欄とそれに入る語を表します。

## 英文スクリプト

W: Officer, two men just stole my bag! // It had my passport / and all my money in it! // What am I going to do? //

M: OK. // You need to file a report. // First, tell me what happened. //

W: I was outside the art museum. // All of a sudden, / two men on a motorcycle drove by, / and one of them grabbed my bag. //

M: Can you describe the men? // What kind of clothes / were they wearing? //

## 訳

W: おまわりさん、たった今、二人組の男が私のバッグを盗みました。バッグの中にパスポートとお金が入っていたのです。どうすればいいですか。

M: わかりました。報告書を提出する必要があります。まず、何が起こったかを教えてください。

W: 美術館の外にいたんです。すると突然、バイクに乗った二人組の男が私の横を通って、そのうちの一人が私のバッグをひったくったのです。

M: 男の特徴を教えてくださいませんか。どんな服を着ていましたか。

## Words &amp; Phrases

officer 「警察官」 stole < steal 「盗む」 passport 「パスポート」 file 「(報告書などを) 提出する」  
happened < happen 「起こる」 all of a sudden 「突然」 grabbed < grab 「ひったくる」 describe 「描写する」

## 2 聴き取りのポイント

<文ストレス> 話し手が強調したいと思う語に、ストレスが置かれる。

It had my **passport** and **all my money** in it!

... **two men** on a **motorcycle** drove by, and one of them **grabbed** my bag.

## Writing Fun

解答 (1) Tell me what Picasso describes in this picture (, please). (2) The human mind is one of the most interesting objects of study. (3) Can you explain to me why you forged the document?

## 1 解答のポイント

- (1) 疑問詞 what が導く間接疑問を tell の直接目的語にする。間接疑問の語順は平叙文の語順なので <what+S+V> となることに注意する。
- (2) 「Aの中の一人(一つ)」と述べる場合、one of A と表す。この問題の場合、Aが最上級の形容詞によって修飾される複数名詞となる。
- (3) 「～してくれませんか」という依頼を表す場合、Can you ...? で表現することができる。他に Will you ...?, Would you ...?, Could you ...? なども依頼の表現として用いられる。